불임 · 난임의 고통에서 벗어나십시오

가주 최고의 '시험관 시술' 전문 병원 〈Life IVF Center〉

난임 혹은 불임으로 고통받는 부부들이 있다. 이들에게 <Life IVF Center>는 한줄기 희망을 선사할 수 있다.

<Life IVF Center>는 미국에서는 아주 드문 자연적인 또 자극적 시험관 시술을 전문으로 하는 시술 센터이다. 자연적, 자극적 시험관 시술은 약물을 전혀 사용하지 않 거나 최소한으로 사용한다.이 방식은 난소 고자극 증후 군을 일으킬 확률도 현저하게 낮추어 주고 또한 기존의 인공수정 방식보다 비용도 저렴하다.

<Life IVF Center>는 매년 2,500 시험관 시술을 시행하고, 임산율도 전국 평균보다 높은 결과를 보인다. 2016년 경제전문매체인 포브스(Forbes)에 따르면 <Life IVF Center>는 이 분야에서 전국에서 50위, 캘리포니아에서는 1위에 올랐다.

<Life IVF Center>는 환자의 나이나 FSH(난포자극호 르몬) 수치, 낮은 AMH(난소예비력) 수치, 낮은 난포수 또는 재정 상태로 환자를 거부하지 않는다.

<Life IVF Center>는 어바인과 아케디아에 위치하고 있다. 이 두 센터는 자체의 호르몬실, 시술실, 초음파실, 회복실, 인공수정실 등 최상의 시설을 갖추고 있어서 환 자들을 편리하게 센터 안에서 최고 품질의 치료를 받 을 수 있다.



▲ 〈Life IVF Center〉빌딩 앞에 모인〈Life IVF Center〉팀원들

<Life IVF Center>는 매달 시험관 시술에 대한 세미나를 실시한다. 세미나 후에는 한 가정을 선정해 무료로 자연 시험관 시술의 기회를 제공한다. 세미나 참석 인원은 제한돼 있다. 참석을 위해서는 <Life IVF Center>웹사이트(www.lifeivfcenter.com)를 통해 신청하면 된다. 3월 세미나는 어바인은 9일, 아케디아는 23일로 예정돼 있다.

◈문의

▶ 어버인: (949) 788—1133 3500 Barranca Parkway, Suite 300 Irvine, CA 92606

▶ 아케디아: (626) 777—1133 289 W. Huntington Dr. #400 Arcadia, CA 91007

OC 수퍼바이저 위원회, 3.1운동 100주년 기념 선포식

오렌지카운티(OC) 수퍼바이저 위원 회가 지난 26일, 산타아나에 위치한 위 원회 청사 회의실에서 3.1운동 100주 년을 기념하는 결의안 통과 행사를 열 었다.

미셸 박스틸 OC 수퍼바이저 부위원 장이 주도한이 행사에는 3.1운동 및임 시정부 수립 100주년 기념 범동포연합 사업회, OC한인회, 대한인국민회 기념 재단, LA총영사관 등 12개 한인 단체·기관 관계자를 비롯해 리사 바틀렛 위원장과 앤드류 도, 덕 태피 위원 등 주류사회 인사들이 참석해 3.1운동의 역사적 의미를 되새겼다.

이날 행사에서 로라 전 LA한인회장과 김종대 OC 한인회장이 순국선열들의 희생정신과 3.1운동 100주년이 갖는 의미에 대해 연설했다.

LA 총영사관, 온라인 민원 서류 발급 연기

터스틴 김전중 종합치과 이전 개원

이달 4일부터 시행될 예정이었던 LA 총영사관(이하 영사관)의 온라인 민원 서류 발급이 지연됐다.

총영사관은 지난 27일 보도자료를 통해 "3월 4일부터 실시할 예정이었 던 민원서류 전자적 처리에 의한 업 무개선 시행이 개통 준비 부족으로 연기된다." 고 알렸다. 총영사관은 또 "재외공관 방문 없이 자택이나 사무실 등에서 재외국민등록부 등본, 해외이주확인서를신청·발급 받을 수 있도록 하는 민원포털 개통은 관계 부처간 업무조율 등에 추가 시일이 소요됨에 따라다소 연기될 예정이며, 개통준비가완료(3월 중/하순예상)되는 대로 추후별도 공지될 예정"이라고 전했다.

Keon-Jung Kim Dental Corp.

IMPLANT, COSMETIC, ORTHODONTIC & LASER DENTISTRY ORAL SURGERY

평생 치아 건강을 맡길수 있는

33년 임상경험의 치아이식 전문의와의 만남...

일반 · 미용치과 전문

Jeon Hara, DDS, MS, Ph.D Jeong Eun Kim, DDS Soyoun Jenny Min, DDS

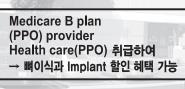
교정치과 전문

Jin Kim, DDS, MS Columbia 명문대 졸업 미국 board certified orthodontist (미국 교정치과 보드 전문의)

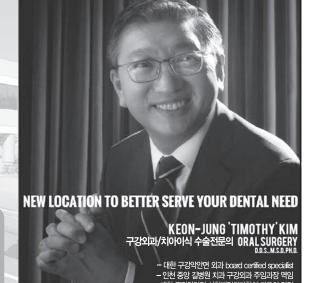
- 3차원 CT촬영으로 정확한 진단과 수술
- Surgical Microscope을 이용한 섬세한 외과수술 및 동영상 촬영
- 레이저를 통한 무마취 · 무출혈 · 무통 잇몸치료

New Address

2492 Walnut Ave. #200, Tustin, CA 92780 **949.679.6000 / (San Diego) 760.479.9876** *www.timkimdental.com*







v Orleans Charity Hospital 구강외과, 치아이식과 임상과정 - 미 치아이식학회 (AAID, AO)회원

- ADA, CDA, OCDS, KADA 회원